

서스국 빅성은 물론 귀천하고 이암호로 지나거든 반드시례를 극진이 되되 만일 일호라도 공순치 아니하면 죽을죄를 면치 못하리라 하였느니 엇지하여 애묘흘는지 이럼으로 여러 사람이 요란함이로소이다. 셜파에 처량강개함을 금치 못하는지라 유림척로 이 말을 드르매 피가 물으나 장총 큰일을 주의하는 사람이라 짐짓 노괴를 감추고 화평흔말노 써 위로하되 파연 이려흘진더 첨존의 분홍이 맛당하도다 문득로 인을 더辨别하고 직판에도 라와 이일을 성각 흠의 울격흔 마음이 풀니지 안터라 이적에 예스특이 서스에 외국당이 잇서 국가를 회복할뜻으로 무리가 자못 굉장함을 듯고 혜오덕이 무리를 전즉 제을 엇은고로 이 나모기동을 길가에 세워 그 우에 사모를 씨우고 사람마다 경례하는 전령을 붓자고 군수를 보내여 비밀이 탐자하되 만일 거만호자면 이는 분명 슈상흔 사람이니 곳 잡아 물으면 외국당의 근본을 가히 알것이오 훈번 발각하면 멸망함은 예반장이라 하고 이 법을 힝훈지 오류일에 훈사람도 감히 거역지 못하고 지날때마다 머리를 굽히여 공순이 경례하니 예스특이 문득 대회하여 널으덕 서스국 인종이 저러듯 어리석고 약하니 엇지

제나라를 회복하리오 소위 외국당이라 함은 진실노 헛말이라 내 무승근심이 잇스리 오호고 인호여 술을 들어 취토록 마시며 못내 길기더라 차설 유림척로 이 직판에 도라와 성각흘스록 분홍이 측량치 못흘지라 결단코 성스를 불고하고 그 기동암해가서 경례치 아니하면 반드시 무술일이잇을것 아니내 훈번 시험하리라 하고 부조 두사람이 땀나나아가 그곳에 당하여 삶혀보니 기동놀기가 십여장이오 그 우에 모조를 씨웠으며 그 아래 경례하라는 문조를 봇치엇거늘 두사람이 거만한 모양으로 보기를 다향의 언연이지 나니 파슈하는 벽덩이 내다려 헐문하되 너희가 감히 법을 범하니 참 담대 하도 다 유림척로부조 문득 터답하되 무지흔도적이 무승법이 잇스리 오호고 곳 손을 움작이어 기동을 잡아 훈번 들어치니 벽력조흔 소리나서 기동이 썩기어 두도막이되는지라 군수가 크게 놀나 호각을 부으니 여러놈이 일제히 일어나 잡으랴 하늘 부조 두사람이 조곰도 두려워하지안코 련연 훈거름으로 나아가서 주먹을 들고 팔을 두루 눈곳마다 물결조처 훗허지는 지라 그 군수가 망망이 도망충여 예스특에 배교하니 이때 예스특이 정허술을 잡아 스스로 위로하며 조괴의 모척을 칭찬하더니 군수의 급보를 듯고 대

경대로 흐여 무수한 군마를 일으키어 친히 거느리고 성화고차에 워짜니 군
신도 갑흘뿐더러 괴계가 또 혼 날너니 유림척로의 적슈공권이 엇지 비교하
리오 무가느하라 잡힌 배되 옛스되 조곰도 경동차안코 도로혀 크게 소리흐여
우스며 날으되 영웅의 슈단이 오늘날에 나라나리로다 여러사람이 머리를
굴혀 탄식흐되 죽기를 림흐여 두렵지아니하니 참 천고 괴남자로다하며 무
수히 의석히 녀이더라 예스록이 이의 유림척로를 사로잡으매 만심쾌락흐
여 곳 심문홀식 서안을 치며 쑤지져 왈 너고치 천흔놈이 감히 법을 거역흐여
판장을 륭멸흐며 판별을 구타하는 놈 흐거늘 이말을 훈번 드르매 몸을 소수
어 위풍이 름름흐고 살과 들을흐여 소리를 가다듬어 쑤지져 왈 강도 일이만
아 우리도 디를 앗고 우리인민을 존해흐여도 오히려 부족흐여 이곳치 천고에
엄눈 악흔 횡설을 흐는나 우리부조니 오날날 이곳에 죽어 여려동포의 분홍
파 슈치를 셋고 져흐 노니 죽이랴하거든 죽일것이니 무숨잠말로 영웅을 곤
욕하는나 예스록이 이말을 들을의 이국단이 분명함을 알고 더욱 대로흐여
죽이랴하니 유림척로의 부조는 오직 목을들어 죽기만 기드리더라 이때 일
이만 래조 아로파니 방안에 있다가 소리를 크게 흐여 쑤짓되 저놈의 일흔을 드

른지 오리더니 오늘 스스로 죽을따에 나왓느니 누를 월망흐리오 곳쳐참
흐라 예스록이 문득 깃거워 말흐되 천계는 파도히 노흐지 말으쇼서 혼묘
혼법이 잇다하고 유림척로를 향흐여 날으되 내드르니 네가 활을 잘 쓴다하
니 이제 살길이 잇도다 유림척로 왈 무숨일이뇨 예스록이 날으되 네조식을
결박하여 안치고 그 머리우에 파실 흐기를 노흘것이니 네가 수백보 밋네서
그 파실을 맛치면 너희 부조가 다 죄를 면흘것이요 만일 실수흐면 네조식
은 네활로 스스로 죽임이니 혼향이 업스러니와 너도 살기를 엊지못흘것이
니 너희 부조가 살고조하거든 내 말훈바를 거역지 말지어다 유림척로니 이
말을 듯고 혜오타 내가 비록 멋궁이나 조곰 실슈흐면 내아들을 내가 죽이는
것이요 또 혼 나도 죽을지라 좌소우랑우다가 홀연 혼계교를 석각하고 스스로
널으되 내가 본리 가진 활살이 잇스니 다행이 혼번 쏘아 파실을 맛치면 살
길이 잇거니와 만일 맛치지못흐면 부조니 혼가지 죽을뿐이니 내몸에 있는
활살로 저초발흐여 예스록을 쏘이죽이면 쾌하고 죽이지못하더라도 나죽기
는 일반이라 뜻을 결명하고 예스록을 향흐여 왈 네말이 이와고흐니 모롬이 활
파살을 보내여 영웅의 슈단을 구경함이 가흐니라 예스록이 곳좌우를 명흐여

주고 활파살을 유림척로의 부조를 각각 분비하여 거행하니 이때에 원근사람들이
 이 모다 구경흘석 천고에 희한흔일뿐 아니라 저 부조의 엇더흘 청상과 활쏘
 는법이 업더훈고 사람마다 민망하고 착금궁여 엇지흐면 료흘고흐며 울치안는
 이가 업는지라 유림척로의 부조는 오히려 흔연이 웃스며 날으더 그티들은
 부지립시 샤심흐지 말지어다 엇지 눈물노 내의 목심을 구원하리오 내가 죽
 기를 걸흐면 반드시 이일을 헤지아니하리로다 청전터 그티들은 몸을 앗기
 지 말고 나라를 회복하여 내뜻을 일우라 이째 이의 활쏘 시간이 당흐엿는
 지라 예스특이 덕상에서 호령흐되어 어셔 속히 거횡하라하니 화록타 염해 혼군
 스가 조롱하는 말로 날으더 잠시간이면 남라국에 들어갈것이니 네 남라대
 왕을 보거든 말흐기를 네 아비가 너를 이곳처 죽였다하여라 아비로 조식
 을 죽이는것은 나도 위흐여 불상흐도다 말을 맛지못하여 화록타 1 크게 소
 립하여 쑤지저왈 내 비록 불횡하여 죽더리도 하늘로 올나가 신령의 도음을
 엿어 너 개구흔 도적을 멀흘것이어늘 엇지 구구히 남라국을 향하리오 흐는
 소리가 사람의 정신을 놀느는지라 유림척로 1 활을잡고 화록타를 향하여 쏘
 니 무엇이 땅에 뼙러지는지라 서수국 여러사람들이 일제이 곡성이 랑조흐

며 날으더 우리나라 영웅 호걸이 죽었스니 이뒤에 누가 능히 그 쫓을 이어
 나라를 회복하마 우리가 산들 무엇에 유익하리오 찰흐리 쓰라 죽음만 못한
 다하며 못니 숨허하더니 흘연 손벽치며 웃는소리 우뢰흐으며 칭찬하되 괴
 이호도다 유림척로의 저죠여 천금그흔 귀훈영웅이 일호도 상차 아니하엿스
 니 진실노 하늘이도으샤 살림이로다 예스특이 슈염을 흔들며 은혜가 잇는
 드시 유림척로을 향하여 날으더 내처음에 너를보매 오직 일기농부라 차마
 스스로 죽이지못하여 짐승 이러함일러니 엇지 이곳처 슈작할때에 예스특이 쌈이흐르며 정신
 오만일 너를 노와보너면 반드시 여러호걸을 체결하여 큰일을 도모할것이
 니 우리가 엇지 평안흐리오 이곳처 슈작할때에 예스특이 쌈이흐르며 정신
 을 슈습지 못하거늘 유림척로 1 그 모양을보매 우습고 가공하여 암해나아가
 크게 소리하여 날으더 대장부 세상애나서 료흔 일홈을 후세에 전치못흘더
 이면 찰흐리 악흔일홈이라도 전함이가호거늘 네 성각전터 조청 영웅이라하
 나겁도만코 슈단도 업도다 엇지 이곳흔 쇼쇼흔일에 경동하고 너시업스니
 참 우습도다 오늘 활쏘때에 내가 엇지 료량이업스리오 내 진정을 말흘것이
 니 조세이 드르라 다횡이 파실을맞치면 조식을 살릴것이요 만일 불횡하면

부조 | 한 가지 죽을 것이니 이 디경을 당호여나의 쥬의훈바는 처음에 파실
 을 맛치면 료제니와 만일 불횡호면 저초 내몸에 있는 활살노 네 목숨을 채
 허려 흐엿더니 다행이 무스호엿스니 진실로 너를 위하여 하례호노라 예스록
 이 이 말을 듯고 다시 놀내여 쑤지저왕 네 불죽훈마음을 품어 당당호 우리를
 업수히 녁이니 곳 멀호지 아니호면 장령 대환이 되리라 흐고 드덕여 라줄을
 명호야 하우호 연후에 예스록이 스스로 성각호되 저 부조를 곳 죽이면 져
 의 동류가 그 원수를 갑호랴고 모다 와서 겹칙할것이오 죽이지 아니호면 무
 궁호 화를 이를것이니 장초 엇지호리오 좌우로 성각호다가 홀연 훈계칙을 이
 어 크게깃거왈 그 부조를 극나우다 싸으로 잡아보내였다가 가만이 죽이면
 진실로 묘호지라 그러하나 백쥬에 잡아보내면 이목이 번나호여 소문이 랑자
 흘것이니 밤이김고 사람이 고요호째를 기다려 큰 베를 엎어 수로로 쪳차가
 면 그 종ヶ을 뉘가알니오 곳 군수를 불너 조쳐흘도리를 비밀히동호야 밤되기
 를 기드리더니 어언간에 푸른연자는 저녁정지를 그리고 여러새는 깃드리기를
 닻도는지라 예스록이 곳 괴구를 쳐려군수를 거나라고 큰 베를준비 흐야
 유림척로의 부조를 이끌어 비에실고 예스록도 뜨호 갖자비에 올라길

을 뼙날식 고요호 물결은 비노리를 화답하고 청명호 하늘빛은 물결을 인
 도호는지라 홀연후운이 이러나셔 바람소리를응호여 련디를뒤듬는듯 물결이
 차는곳에 티산도 가이 지탕차못호거든 비가엇지 온전호리오 사람의 성수
 가 경각에 급호지라 예스록이 혼불 부신호야 황망이 여러군수를 향호야 군
 청호되 뉘 능하나들 구원하고 맛당이 중상호리라 슈님명군수가 다만 하늘
 을 우러러 살기만빌뿐이오 속슈무척이라 홀연한사람이 크게 소리호야 왈대
 인은 넘어근심말으소서 저 죄인이 어려서 브터 활쏘기와 비부리기로 유명호
 니 한번명호야 시험호이 료흘듯 흐여이다 예스록이 곳 유림척로를 청호야 이
 로더 네가 능하나와여러사람을 구원호면 너의부조를 무스이 방송호것이니
 네 의향이 엊더호 유림척로 | 멋쳐티답지못 흐야서 화륵타 | 크게불어왈
 부친은 그놈의 간사호말을 멋지못호지라 대장부의 혼말이 천금로치 소중
 흠을 알전더 과실맞칠때에 우리부조를 이의방송호것이니 엇지 뜨 이디경에
 이르리오 흐며 두눈에 번기불이 이러나고 이를 갈며 예스록을 향호여고기
 를 먹고丕호는지라 유림척로 | 진짓 웃고 그 아들을 돌아보며왈 너는넘어
 쾌쾌이 말지어다 나도 료량이잇노라 화륵타 또 뒤담호되 부친은 죄놈의 허

망 혼 말에 속자 말으 소셔 우리 부조는 서수국에 등한 혼사람이라 이 물에 죽어
 도 관례 치안 일셨더러 죽은 의리에 죽는 것은 죽히 영광이라 흐려니와 저놈의
 성스는 우리나라 흥망이 달려스니 훈번 죽이면 나라를 회복할 것이오 원수
 를 갚호리로 소이다 유림척로 — 헤오덕 아직 소년 혈괴라 분흔성각 만호고 암일은
 알지 못호도다 문득 회답호야 이로티 너는 아직 말호지 말지어다 내가 장초방
 법이잇노라 말을 맛지못호야 예스루이 우슴을 먹음고 군수를 명호야 유림척로
 부조의 갈을 벗기거늘 이째두 사람의 쾌락호 마음이 비천티 룹이운우를 엎어
 하늘에 오른듯 훈지라 곳 빙머리에 나가로를 잡고 바람을 몰아 물결을 헛치니
 비록 풍랑이 위급호나 비가 살곳타야 족하 넘려 흠이업슬지라 이때 풍우가 오
 하려 긋치지 안코 지척을 분별호지 못호는 뒤 유림척로 — 혼례교를 성각호야 귀내
 우다로 가지 안코 진짓 아이라로 향호야 비를 모라 언덕에 당호이 몬져 화륵라를
 빙에나려 놋코비 밀히 부탁호되 수풀가온티 몸을은 신호라하고 다시 비를 이쓸어
 수십보 가다가 조괴도 죽호 언덕에 뚜여 올나 산곡을 향호야 종석을 감유니
 그 빙의 복선 흠과 사람의 상호은 도모지 관례 할것 업는지라 그때에 풍우가
 지이고 물결이 고요호거늘 예스루이 비로소 정신을 슈습호여 조세이 슬퍼

보니 유림척로 부조가 간구이 업거늘 분괴 대발호여 곳 군수를 명호여 비
 를 져여 억덕에 올나 그 족적을 탐지 흥식 예스루이 홀노 거름을 저축호여
 아이라로 향호여 갈식 마우이 착금호고 노괴가 말말호여 괴로움을 성각자
 안코 복쥬이 쌓르니 이목이 화혹호고 쌍이 비꽃호며 죽호 길이 험호여 힝
 보는 기극 나호 뿐더러 평일에 호번도 지나지 못호 곳이라 동서를 분별치 못
 흐여 놉흔언덕과 김흔수풀에 그 곤궁한 희석은 가이 사람으로 흐여 곰 두
 려워 흘너라 석양에 지저귀는 새우름은 가는 사람을 조롱호고 시내길에
 나무호는 효적성은 저문길을 저축호니 날은이 미 저물고 길이 죽호 궁전호
 니 이째를 당호매 영웅이라도 오히려 심회를 감동호여 눈물을 지으려든
 쟁물며 예스루 조후이 성으로 제례호는 바를 일우지 못호고 이디경에 이르
 렷스니 엇지 후회호며 차담훈성각이 업스리오 각설 유림척로 — 산곡에 은
 신호여 감히 전진치 못호고 날이 뜨호 황혼이라 그 아들이 어느 곳에 은
 신호였는지 찾고 조호여 밭황호다가 홀연 놀나 브라보니 혼곳에 불빛이 이
 러나며 사람소리 점점 들니는지라 모임에 명빛히 성각호고 손가락을 굽혀
 조제이 료량호니 파연 의국당으로 더보러 군수일으가는 날이 당호지라 것

불을 이괴지 못하여 곳슈림식이로 향하여 그 아들을 차일식 이때 회록타
 1 김흔곳에 잇다가 들리는 소리를 듯고 예스를의 임마가 죽는가 의심하여
 점점 몸을 감초니 유림척로 그아들을 보지 못하여 마운이 심히 차급하여
 쉬파람한 곡묘를 불어 찾는 쓰을 저호니 회록타 그부친이 우줄을 알고
 연망이나와 손을 서로 잡고 서로위로 후후에 회록타를 향하여 널으되 너는
 오늘 고약을 섯각하너나 우리인국단의 거스흘 고약이 정히 오늘이라 내
 악가 산꼴에 잇슬제 불빛치 죠요호니 이는 반드시 군호를 서로 둑흘이라
 우리방비 그곳에 나아가 여러 사람으로 섯각하너나 우리인국단의 거스흘 고약이
 악가 산꼴에 잇슬제 불빛치 죠요호니 이는 반드시 군호를 서로 둑흘이라
 실노 꽤호리로다 인하여 길을 뻔들시 이날밤에 괴운이 청명하여 공중에
 그득흘 둑빛촌정히 사람의 앙길을 인도하는지라 부조 하가지 험하여 그곳
 에 다다르니 이때에 아로나 유림척로 부조의 위리흘을 듯고 바야흐로 군
 소를 몰아 구원코조 흥더니 호연이 그부조 두사람이 진전에 옴을보고 반
 신반의 흥여 광하말을 말하지 못하다가 그부조 일제이 소리를 끊쳐하여
 암흐로 달려와 손을 잡거늘 비로소 죽지안인줄 알고 비희 교집하여 군막
 에 이끌고 드러가 와스를 조세히 설화호니 아로나 청파에 놀린땀이 등을

격시는지라 손벽처며 친찬호되 혔이나라를 회복하고 벌성을 구원코조 흥
 는 정성이 지극함으로 함대에 빼쳤다가 오히려 살기를 도모한엇스니 이는
 진실노 하늘이 감동하샤 우리를 도아 큰 일을 성공케 흠이라 흥하고 인하여
 술을들어 서로 권하여 달을대하여 회포를 통창케하니 사람마다 유림척로의
 부조가 죽음디경에 살아옴을 보고 각각나와 위로하는 술을 권하고 인하여
 유림척로를 향하여 일장연설하기를 청하기거늘 유림척로 슨양치 못하고 단
 예 올나 레필흔후에 웅장한 목을 열고 류슈깃흔 소리를 말하니
 말마다 고결하여 인심을 격동하는지라 또 날오되 내가 몸을 버
 셔나 가만이 도망한엇스니 예스루이 반드시 급히살을 것이요 또 료량
 전되 제가 아모산을 지나 아모길노 쪽으 올것이니 내활을 슈습하여
 길가에 숨었다가 한활살로 그놈의 목숨을 채우면 이는전국의 다행이오
 성의 복락이라 흥노니 여러분은 동심합력하여 고국을 회복하고 원수를 갚
 혼연후에 태평동락하기를 고절이 브라노라 설파에 만좌제인이 손을치며
 청찬불이 흥고 다시술을 눈호와 권하여 즐기니 둑의 소리가 새벽빛출 저축
 흥고 붉은 날빛이 자는사람을 일세우는지라 유림척로 문득 활파살을 속장

하고 무리를 향하여 말이 되 내 이길에 그 놈을 죽일것이니 청전터 소식을
 기다리라 하고 씩씩호 괴상으로 산골을 향하여 떠나니라 이적에 예스륵이
 유림체로의 종적을 아지 못하여 하로밤을 지닌후에 또 짜를석 슈고를 성작
 지 안코 동서 분주하더라 이썩 유림체로 길가에 은신하였다가 예스륵의
 오는것을 보고 빨리 훈 활살을 말하여 정이 그 머리를 맞치고 저초쓰와 가슴
 을 뛰치니 슬흐다 예스륵의 목숨이 다시 어느곳에 있는뇨 유림체로 깃불
 을 칙량치 못하여 문득 길갓에 큰돌을 향하여 괴록호되 이곳에 피란통과 이곳
 에 도적 죠인일을 력력히 괴록호고 인하여 노리를 불으며 도라가니 여러
 무리가 그 조세홍을 듯고 쌩듯 날듯 축추며 노록호니 그 길거홍을 엊지다
 괴록호리오 홀연 한소년이 소리를 크게 하여 이로티 오날 비록 예스륵을
 죽였으나 그 군수 반드시 알고 아로피에게 고하여 무슈호 군수를 모라 우
 리를 잡으랴 흘것이니 우리가 만일 예비치안코 불의지변을 당하면 두리건
 터 져군수를 닉치못할가 하노니 첨존은 장추 엇지호랴호느잇가 모다보니
 이는 화륵타라 아로나니 곳 덕답호되 그 말이 파연 합당호도다 우리가 링
 세코 정신을 떨쳐어 원슈를 멀하여 고국을 회복호리로다 이에 군량파 군파를

이 노리를 맞치며 한사람이 불르면 천만인 이화답하여 사람마다 용괴가 발발하
 여 칼을 춤추며 장을 잡아 영접하는자 길을 련하니 향하는 곳마다 인심이 바람을
 쪘자 응호는지라 아로가문에 이르러 일이 만군수로 더부러 맷나미 유림체로
 군병을 지휘하여 사방사단진을 베풀고 손에 한쌍도치를 들고 머리에 숲은투구를
 쓰고 몸에 황금갑을 입고 셋스니 유풍이 발발하여 기이 일터영웅이라 훌지라
 진문에 나서 크게 불러왈 너의 무리는 깨끗든 종조라 죽을 괴약이 당호였스
 되 오히려 빨리나와 항복지 안코 무수호성명을 다죽이기를 기들이느나 아
 로파 이 말을 듣고 크게 노하여 진문을 열고 나오니 손에는 조옹검이요 몸에
 는 일월갑이라 크게 섞짓어 이로티 너의 무리가 감히 상국을 업수하니 겨우덕
 코조호느뇨 너의 조상도 무름을 굽히여 소와 말로티 우리를 섬겼거든 하물
 며 우준호 물건이 용미도 업고 모척도 업시 오죽칼꽃에 원흔만 될지니 만일손
 을 묵거 항복하여 너의 조상의 쫓을 본받지 안이호면 일절함몰하여 한 군수
 도 돌아가지 못할것이니 그썩에 후회흔들 무솔유익함이 잇스리오 아로파가
 제나라이 코고 군수만음을 먹을뿐이요 턴시와 인심을 살피지 못하고 스스
 로 교만방자하여 군수를 몰아 짓치거늘 유림체로 한번보미 교만하고 도호

여러군수가 괴강이 업는지라 심중에 크게 깃거하여 서로 마셔더덕홀식 슈
심여합에 승부를 난호지 못하고 날아 또호황흔이라 피초 군수를 것으로 엇
듣날도 조옹을결단홀식 일이 만군수는 오죽살기를 탐하고 죽기를 두려워하
니 엇지 의국당의 용명잇고 성스불고하는 군수를 당호리오 다만 도망홀성
각만잇는지라 아로피 협세위탁함을 보고 혼불부신하여 두서를 추리지
못호거늘 유림체로 그덕슈가안인줄알고 군수를호령호여죽기를무릅쓰고笑道
치니 명히 늘빛은 침침하고 바람소리흉흉흔덕 흰갈은 번거를 요동하고 강
호 활살은 구름을 헤치니 진실로 피초를 불분하고 성스를 판결홀썩라 벽력
웃터 진동호며 풍우곳터 모라가니제 비록 수천명이나 명호암해 닻는퇴기
와 그든지라 곳분분이 짓처모라 일이만 디경에 어르러 문득 아로피을 불
러 이로더 너는내의 약속을 드르라 일후는 감히침노흘 뜻을 두지말고 또호
우리나라에 쟁어간 권리를 돌려보내면 다행 호려니와 만일 순종차안이호면
너의 목숨이 사각을 견디지못 호리라 아로피 조괴군수의 꾀함을보고 다만
머리를 굽혀 덕답호되 분부덕로 힝흐리라 호거늘 드덕여 약속을 일일히 명
호후에 승전과를 놉파날리고 무리를 거나려 도라오니 서사 빅성이 로소남

녀 업시 일제히 영접홀식 길이 막히고 산이 덥혀 길기는 소리 련디에 가득
호더라 유림체로 고국에도라와 도읍을 다시 세우고 상중하심등의원을
비설하고 고회정치를 설시호니 의원이라호은 무엇이며 고회정치는 무엇인
고대번지식잇는 사람을 빼여한데 모여 의론호는곳을 의원이라하고 정수
를 다후미 이규이 스스로 처단치악코 여려의로이 한다호 예후에 그 일을
薨하는 벼을 고회정치라 호이라 또 사람을 쓸서 길갓에 통을 달고 여러사
람의 소원덕로 쓸만호 사람의 일음을적어 두명호여 일홈만흔자로 벼슬
을 식이니 전국빈성이 다 후흔호여 이마에 손을 언☞ 경수를일거르며
우리가 나라를 회복하고 우리가 조상달하로 폄득흔 권리를 엊어서 며 타인
의노예트면 하여스니 거처가 평안하고 식활이 길겁도다 국운이 새로으니
이구파 빙성이 하가지 회락호도다 일거르며 사람마다 첫속호여 의국심이
가결치 안이리 업도다 호더라 국수를 정돈호미 여러사람들이 유림체로를
공처호여 총통을삼으니 유림체로 이 미장호 뜻을이루미 마음이 가득하고 성
각이 만족호여 결단코 벼슬의영화를 수양호니 여러 사람이 비록 사랑호
여 권호고 만류호되 굿이 나가지않코 고향에도라와 산림에 자취를 의지호

니 척을 터 허미 성현으로 더 브러 벗을 심고 밧을 갈미 쳐조와 한가지락을 일
우니 가히 평디신선이라 허리로다 세월이 사람을 지축하여 늙음이 자축
이를 반성의 분주함을 성각하니 국가를 위하여 수고를 스 양치안고 나라를
회복하여 인민으로 더 브러 터평을 누리니 빅성된적분을 만분지일이라도 갑
호스터 영웅의 고운이 오히려 쇠하지 아니하고 스방을 차지하고 세계를
삼킬듯이 고절하니 이는 고금영웅의 쟁쟁한일이라

각설유림척로 — 창자에 그득 환희포를 풀지 못하여 죽장망해로 헛흔거름을 지
어 풍경을 구경하여 심스를 위로 흘식 아침으로 브러 황흔에 니르러 문득
아률스산에 올나 눈을 들어 스방을 슬퍼보니 우흐로 대서양이오 아리로 디중
히라 저문고운은 삼삼하고 늦즌바람은 슬슬흔터 빅운은 련락하여 산으로
도라들고 락일은 못동하여 물에 잠기는지라 허다흔 경치를 구경하미 강지
호심회를 더욱 금치못할너 라 인하여 산에 나려가며 탄식하되 내가 천고 영
웅의 스쳐을 상고하면 처음에는 흥상 곤궁하여 뜻을 풀지 못하고 타인슈유
을 밟을디경에는 내가 당흔듯하여 피가 쓸코 분격하다가 그뒤에 혹 괴회를
엇어 운수가 통달하고 스업을 성공할때는 내가 뜻을 그 사람을 위하여 것

거 흠을 스스로 측량치 못하였더니 성각하건터 이몸이 당면에 일들 일우지못
하고 위티흔을 면치 못할때에 사람의 우음만 취흘가 넘려다가 오날날 황
련이 하감하샤 고국을 회복하고 일성의 장흔뜻을 일우엇스니 족히 스스로
위로 흠죽호도다 왕스를 성각하고 탄식흘제 흘연 후운이 니려나며 풍우가
대작하니 유림척로 — 이 정형을 보고 문득 빨리 집으로 도라갓더니 흘연 늙
은 병이 침노하여 샹에 눕고 일지못하니 습흐다 대장부 세상에 거하여 직분
을 다하고 스업을 일우엇스니 가히 쾌하다흘것이요 병세가 이곳치 침중하
니 진실노 사람의 성스는 하날이 명하시는 빅라 의원파 약이 엊지능히 구원
흐리오 엄엄흔 고운이 서산에 걸린날파고흔지라 삼시간에 모호훈말노 그쳐
조를 향하여 널으니 무수호 련신이 구름을 드고 샹암해 일으려 말하되 그터
가 나라를 회복하고 빅성을 구원하여 장부의 칙임을 다하였스니 반드시 여
한이 업슬지라 모름이 인간을 하직하고 련상에 올나가 쾌락훈세계에 거하
라 하더라 말을 맛치지 못하여 눈이 아득하고 고운이 진하니 쳐조의 이동함은
말하지 말고 전국 빅성이 남녀로 쇼업시 황황 분주하여 부모초상을 당함과
교 상 중하 삼등 의원파 이국당 여려장수들이 다 쇼복하고 나아와 통곡

으로 뜨상하고 일호여 장수홀식 꽃꽃이 제물이요 스방에서 호랑호는 사람
 이 진실노 서소국 기벽이리로 처음보는비라 아름답다 유림척로여 살아서
 는 국가를 회복하고 빅성을 구원호여 사람마다 소랑호고 집집이 칭송호며
 죽어서는 췄다온 일호이 련하에 이목을 진동호나 비록 련조의 부귀와 왕
 후의 공명이라도 가히 더브러 비교호지못할 나라 아로나여 영웅파 전국
 인민을 거느리고 무덤암해 나아가 제소홀식 제문 일장을 지어 여러 사람으
 로 더브러 소리를 한가지호여 분명이 읽으니 그 제문에 호연스되
 시운이 불횡호고 국가가 위태호이여 사적이 기우러지고 빅성이 도탄에
 들었도다 뉘능히 고국을 회복하고 원슈를 물리칠고 약호고기를 강훈놈
 이 먹음이여 궁호면 반드시 동호이잇도다 란리가나야 충신을 알음이여 하
 날이 영웅을 내엿도다 오직 성스를 불고호고 강호 도적을 물리쳤도다
 륙호 사람의 뜻세울을 성각호나 결단코 몸을 죽이여 의리를 일우엇도다
 장호뜻을 임의 갑허심이여 국가를 회복하고 빅성을 구원호연도다 옛말
 에 일러스되어진자는 반드시 상수흔다 호더니 그터는 엊지호여 돌연이
 인간을 하직호연느뇨 오려를 향호여 머리를 도리기니 산은썩나고 물은맑

엇도다 이 사람의 자회가 망연호이여 구슬긋튼 눈물이 웃깃을 져시는도다
 하늘기동이 썩거짐이여 풍우가 쇼실호도다 한사람이 경스가 잇심이여
 억조 빅성이 힘입었도다 영웅의 일성경영이여 이째에 비로소 이루엇도다
 공의 한번 죽음이 다시여한이 업심이여 만년에 썩지안일터를 지엇도다
 대업을 성공하고 도라감이여 천교에 췄다온일호을 머물러도다 공의적
 분을 이의다호연스니 공이무엇이 슘흐리오 양양호 괴폭은 독립의빛을
 날리고 정정호 쇠복은 자우의소리를 울리는도다 제소국 빅성들이 비로소
 잠을썩였심이여 공의도으심을 바라노라 오호이저상향

읽기를다호미 서로유림척로의 평성스업과 일단충심을 무수이 칭찬호다가
 드더여 손을난와 짱벌호니라 각설서소국 조령사람들이 유림척로의 천신만
 고호여 나라회복호 정성을 본받어 힘을다하고 마음을 국진이호여 정스가
 크게다스리고 곳곳이 학교를 열고 신문샤를 비설호니 빅성의지혜가 날마다
 열리여 이국호는 성각이스스로 나란호니 무슴일을 짱정할때는 상중하의원
 에 들어가 공정호을 쪽쳐일을판단하고 합당호을 살피여 츄호도 부정호일이
 업스니 빅성이 점점강성하고 풍속이 아름다워 날로진보흘뿐더러 도호 각

국을 엿볼 형세가 잇스니 여러나라이 다 두려워하고 공경하여 서로 왕립 허며 링세를 빛으며 언약을 세우고 지금 각국의 적십자회와 만국공회와 만국에 교통하는 우례서지라도 다 서스국이 주장이 오 또한 산천풍경이 절승하여 봉리선경과 그들고로 각국의 구경하는 사람들이 명승지리를 의론하고 반드시 서스국을 일컬르니 진실노 일홈이 동서양에 가득하고 또한 빅성이 가급인족하여 쾌락한 괴상이 사람으로 하여 곰 한번만보면 그 문명정치와 풍속인심을 칭찬안이리 업스니

못노라 여러 사람들이여 서스국에 이일이 엇더호뇨 아지 못 케라 우리대한 사람은 어느날에 이곳티 쾌훈디경에 이르리오 성각호건티 서스국의 토디와 인민이 우리대한의 절반이로티 오히려 강한 나라를 안이 섬길뿐 안이라 또한 능히 발언이 독립하여 강국으로 하여 곰 두렵게 하니 엇지부럽지 안이 하랴 슬푸다 우리 빅성이여 안으로 정치의 암제함이 심하고 박으로 외국의 펫박이 급하여 스니 이디경을 당하고 엇지절통한 성각파 분홍마음이 업스리오 원전되 사람마다 분발하여 유림체로의 수업을 흐죽하여 의국심을 길러하고 괴회를 인하여 터평을 도모할지어다

별 고 별 특

- 본서관에서 눈너외국신구서적을 광구슈입하고 학교슈용을 공급함
- 본서관에서 눈각종서적출판소와 특별훈약조를 맹하고 공부하시 눈제군 조의호도록 무슴서적이던지 청구호시는 터로 슈용함
- 본서관에서 눈우편으로 청구호시는 서적은 비달우료를 본관에서 자당함
- 본서관에서는 국너각처 잡지월보를 일절취조함
- 본서관에서는 부속활판부를 특설하고 각종명첩파인쇄를 신속하고 지령 홀체슈용함
- 본서관에서는 좌기서류를 발미함
- 종교, 역사, 디리, 정치, 법률, 실업, 경제, 어학, 과학, 소설, 문예,
- 등서류와 각조교과서류
- 본서관에서는 각항학교용품도 발미함

릉회원년십월삼십일인쇄
定價金十五錢

명가금십오전

번역자

김병현

황성박문서관

발행자

로익형

황성남티문너상동

绍
유

판
권

인쇄소

정동활판소

발
미
소

